

ЛЕНИНСКОЕ ПРАВДА

Орган Гусь-Хрустального городского и районного комитетов Коммунистической партии Советского Союза, городского и районного Советов народных депутатов

Сообщение ТАСС

Космический корабль „Союз-31“ пилотирует международный экипаж

28 августа 1978 года в 17 часов 51 минуту московского времени в Советском Союзе осуществлен запуск космического корабля «Союз-31».

Советский космический корабль пилотирует международный экипаж: командир корабля дважды Герой Советского Союза летчик-космонавт СССР Валерий Федорович Колосников-исследователь, гражданин Германской Демократической Республики Зигмунд Ней.

Программой полета экипажа корабля «Союз-31» предусматривается съёмка Земли с орбитальной научно-исследовательской комплексом «Салют-6» — «Союз-29» и вращение на его борту исследователь и специалистов совместно с космонавтами Колосниковым и Изягутовым, которые работают в космосе с 15 июня 1978 года.

Самолетные космонавты Быковский и Пана корпеем бортовые системы корабля работают нормально.

Экипаж корабля «Союз-31» приступил к выполнению поставленных перед ним задач. Запуск космического корабля «Союз-31» с космонавтами Советского Союза и Германской Демократической Республики, совместный в период подготовки к историческому событию — 39-летие образования первого немецкого социалистического государства, является еще одним ярким примером дальнейшего укрепления братской дружбы и тесного сотрудничества между народами СССР и ГДР. Этот полет знаменует новый шаг вперед в исследовании реальных возможностей сотрудничества братских социалистических стран по программе «Интеркосмос», предусматривающей совместные исследования космического пространства и интересов науки и народного хозяйства. Социалистическое сотрудничество повышает веру в пример изучения использования космоса в мирных целях на основе беспартийного международного сотрудничества и товарищеской взаимопомощи.

Командир международного экипажа космического корабля «Союз-31» летчик-космонавт СССР дважды Герой Советского Союза полковник В. Ф. Быковский.

Космонавт-исследователь международного

экипажа космического корабля «Союз-31» гражданин ГДР подполковник Национальной народной армии Зигмунд Ней.

Фото В. Чердышев. (Фотохроника ТАСС)

Страницы биографии Космонавт-исследователь корабля „Союз-31“ подполковник ИЕН ЗИГМУНД

Гражданин Германской Демократической Республики подполковник Иен Зигмунд родился 13 февраля 1942 года в поселке Раупертсбург.

По окончании военного летного училища проходил службу на различных должностях в частях военно-воздушных сил Национальной народной армии ГДР.

В 1966 году Иен Зигмунд направлен в Советский Союз в Военно-воздушную академию имени Ю. А. Гагарина. После окончания академии он продолжил службу в качестве летчика-инспектора штаба Военно-воздушных сил Национальной народной армии ГДР. Является заслуженным военным летчиком Германской Демократической Республики.

Подполковник Иен Зигмунд — член Социалистической единой партии Германии с 1966 года.

В 1978 году подполковник Иен Зигмунд был избран кандидатом для подполучения пилотируемого космического полета по программе «Интеркосмос» и направлен в Советский Союз, в Центр подготовки космонавтов имени Ю. А. Гагарина. Он прошел полный курс обучения по программе пилотируемого полета на корабль «Союз» и приступил к выполнению задач.

Командир корабля «Союз-31» полковник БЫКОВСКИЙ Валерий Федорович

Командир корабля «Союз-31» дважды Герой Советского Союза летчик-космонавт СССР Валерий Федорович Быковский родился 2 августа 1934 года в городе Павловском Псковской области.

После окончания в 1955 году Канского военного училища летчиков служил в авиационных частях Советской армии.

В. Ф. Быковский — член Коммунистической партии Советского Союза с 1963 года.

В отряд космонавтов Валерий Федорович зачислен в 1969 году. Свой первый космический полет он совершил в июне 1968 года на корабль «Восток-6».

В 1968 году был отстранен от работы в Центре подготовки космонавтов Валерий Федорович успешно окончил Военно-воздушную инженерную академию имени И. В. Жуковского.

В 1973 году он защитил диссертацию на соискание ученой степени кандидата технических наук. Имеет печатные труды и изобретения.

В сентябре 1978 года в В. Ф. Быковский в качестве командира корабля «Союз-2» совершил второй космический полет.

СВЕДЕНИЯ

О ВЫПОЛНЕНИИ ПЛАНА ПО РЕАЛИЗАЦИИ ПРОДУКЦИИ ПРОМЫСЛЕННОСТИ ТУТА ПРОМЫСЛЕННЫМИ ПРЕДПРИЯТИЯМИ ГОРОДА И РАЙОНА.

В первой графе — наименование предприятий, во второй — производственный план по реализации продукции на август, в третьей — начала года, в четвертой — соответствующему периоду прошлого года, в пятой — выполнение плана по производительности труда с начала года в процентном, соответствующему периоду прошлого года (в процентах).

г. Гусь-Хрустальный

Обычный завод	106	115	72	115	73
Обычный завод филиала ГИО	101	126	226	108	113
Предприятие ВОС	103	105	107	108	114
Крепильный завод	107	105	105	110	111
Алюминобинабат	106	103	105	103	103
Завод сталелитейная	102	103	105	103	105
Торфопрепаративное хозяйство	102	103	105	103	105
Хрустальный завод	102	102	110	110	108
Текстильный комбинат	101	102	108	101	107
Артмульский завод	101	107	102	101	104
Химобинабат	101	101	118	114	111
Комбинат «Стройматериалы»	102	101	111	100	104
Торфопрепаративное	100	101	105	100	107
Завод им. Дегеринского	100	101	105	100	107
Типография	101	101	103	103	104
Пилообработательный завод	100	101	103	100	100
Завод особо чистого марганевого стекла	100	101	104	102	106
Кирпичный завод	100	101	84	100	96
Мискобинат	68	100	101	84	91
Завод «Стеклошланг»	94	90	107	82	103
г. Гусь-Хрустальный район					
Стеклозавод Красное око-Волоколамский горно-обогатительный комбинат	124	111	80	101	81
Стеклозавод им. Зудова	108	108	111	106	110
Добритское карьеруправление	121	105	102	102	96,6
Мещерский аэстроком	100	103	95	98	83
Мещерское торфопрепаративное	104	103	116	68	79
Завод им. X октября	105	103	103	105	95
Стеклозавод им. Калинин	86	87	102	103	102
Текстильный завод	102	102	113	105	123
Уральский алюминиевый завод	102	102	107	104	110
Курганский алюминиевый завод	101	101	102	101	102
Стеклозавод им. Свердлова	101	102	101	101	102
Гуськовский аэстроком	101	102	96	101	98
Мещерский филиал мебельного комбината	103	102	91	91	92
Тасиборское торфопрепаративное	100	101	1 в разв	69	85
Отделение «Сельхозтехника»	101	101	105	101	107
Стеклозавод им. Волгодонского	101	101	104	101	101
Курганский аэстроком	101	101	101	99	102
Стеклозавод	69	101	84	102	84
«Красный Октябрь»	69	99,8	113	101	113

Дело национальностей

Горно поднимала национальностей комбайнеров возмущения имени Ленина нашего района, механизаторы колхоза им. Волоколамского завода похвальные обязательства за работу урожая. Решено было сделать культуру уборки с хорошим качеством за 10 рабочих дней. Соревнование комбайнеров приняло широкий размах после обсуждения решений колхозников (1978 г.) Пленума ЦК КПСС.

Прошло девять дней, как мы начинали уборку ошмек. На этих днях один был незапланированный из-за непогоды. И все же комбайнеры работали, показывая в работе.

За период с 18 до 22 августа урожай был принят комбайнерами Илья Федорович Молюков, который за четыре дня наколотил 84 тонны зерна, а за победу в соревнованиях ему вручили грамоту «Обладатель социального соревнования» и денежная премия в сумме 45 рублей.

Хороших результатов за восемь дней работы добился также комсомолец Перкин Григорий Петрович, наколовший 124 тонны зерна. Ему вручили грамоту «Лучший комбайнер колхоза» и премия в сумме 45 рублей.

За последние пять суток отдельно работала комбайнер А. Ф. Киманов: на его счету 130 тонн зерна нового урожая. Он награжден премией в 40 рублей.

Не повалод собой товарищ комбайнер шофера, работающие на отвозе зерна на сток. Так, Иван Иванович Мухоморов за восемь дней перевез 139 тонн, А. И. Комаров — 121 тонну, Михаил Валаш-

120 тонн. По условиям соревнования все они награждены денежными премиями.

Если в первые дни уборки были трудности: много поломок, очень выжало зерно, высыпания тракторов, то сейчас работа улучшилась. Намеся горюшка в организации рабочего дня. Машины на отвозе зерна переоборудованы. Намеся двухразное питание механизаторов в поле.

Настроение во всем коллективе хорошее, так как результаты работы радуют. На 23 августа у нас уборка 260 центнеров зерна. На 19 августа у нас 14 центнеров зерна в центнера. Планируя уборку 90 га, урожайность ее составила 14 центнера с га. У нас такого урожая еще никогда не получали. Планируем сделать просяно-хлеба государствену. 78 тонн зерна вывезли на плотора дня. Организация поставлена на 14 центнеров зерна в центнера. Планируя уборку 90 га, урожайность ее составила 14 центнера с га. У нас такого урожая еще никогда не получали. Планируем сделать просяно-хлеба государствену. 78 тонн зерна вывезли на плотора дня. Организация поставлена на 14 центнеров зерна в центнера. Планируя уборку 90 га, урожайность ее составила 14 центнера с га. У нас такого урожая еще никогда не получали. Планируем сделать просяно-хлеба государствену. 78 тонн зерна вывезли на плотора дня. Организация поставлена на 14 центнеров зерна в центнера.

Во всех бригадах организован контроль полей. О передовых производителях расписаны «боевые листки», вывешены. Планируем организовать партию боев и профкомы использовать нарядный час, чтобы быстрее закончить уборку. Хотим так как внутри колхоза много летало полей 600 га ошмек под урожаем 1979 года, убрать 170 га мартовое.

Труженики колхоза проявляют все силы, чтобы достойно выполнить первую задачу со дня принятия Конституции СССР.

А. ЗМИНКОВА, секретарь партийно-колхоза им. Володарского.

